

INSTITUTE OF ANTHROPOLOGY

In 300 cuốn, tại Công ty Cổ phần Khoa học và Công nghệ Hoàng Quốc Việt, theo Giấy phép xuất bản số 306/GP-BTTTT, ngày 28-8-2023. Phát hành qua mạng lưới bưu điện Việt Nam trên toàn quốc: Mã ấn phẩm: C212; Hotline 1800.585855. Hoặc Tòa soạn Tạp chí Dân tộc học (Số ĐT: 02462730420). In xong và nộp lưu chiểu tháng 9-2023

Giá: 40.000đ

TẠP CHÍ DÂN TỘC HỌC - SỐ 3 (237) - 2023 ANTHROPOLOGY REVIEW



ISSN 0866 - 7632

TẠP CHÍ DÂN TỘC HỌC

3 (237)

2023

VIỆN DÂN TỘC HỌC
VIỆN HÀN LÂM KHOA HỌC XÃ HỘI VIỆT NAM

DÂN TỘC HỌC

Tạp chí chuyên ngành Dân tộc học
Năm thứ XXXIX
Số 3 (237) - 2023

Ra hai tháng một kỳ

TÒA SOẠN VÀ TRỊ SỰ
Tầng 10, nhà A, số 1 Liễu Giai, Ba Đình Hà Nội
Điện thoại: 84-024-62730420
E-mail: tapchidantochoc@gmail.com
Website: viendantochoc.vass.gov.vn

VIỆN DÂN TỘC HỌC - VIỆN HÀN LÂM KHOA HỌC XÃ HỘI VIỆT NAM

Tổng biên tập

PGS. TS. NGUYỄN THỊ THANH BÌNH

*
* *

HỘI ĐỒNG BIÊN TẬP

PGS. TS. Nguyễn Văn Minh (Chủ tịch)

TS. Bùi Thị Bích Lan (Thư ký)

PGS. TS. Nguyễn Thị Thanh Bình

PGS. TS. Phạm Quang Hoan

PGS. TS. Vương Xuân Tình

PGS. TS. Bùi Văn Đạo

PGS. TS. Nguyễn Ngọc Thanh

PGS. TS. Bùi Xuân Đính

TS. Trần Văn Hà

TS. Lý Hành Sơn

TS. Trần Minh Hằng

TS. Nguyễn Công Thảo

*
* *

TÒA SOẠN VÀ TRỊ SỰ

TS. Hoàng Phương Mai (Thư ký)

ThS. Phạm Thị Thu Hà

ThS. Lục Mạnh Hùng

Thiết kế bìa: ThS. Lục Mạnh Hùng

Chuyển ngữ: TS. Vương Ngọc Thi

Tài khoản: Viện Dân tộc học

STK: 001.1.00.1715230

Sở giao dịch Ngân hàng

TMCP Ngoại thương Việt Nam

Số 11 Láng Hạ, Ba Đình, Hà Nội

MỤC LỤC

	Trang
Vương Xuân Tình	3
Trần Hữu Nghị	
Trần Ngọc Thanh	
Trần Hồng Thu	
Nguyễn Minh Nguyệt	
Nguyễn Văn Chính	
Hoàng Phương Mai	
Nguyễn Thị Tám	
Trần Hữu Sơn	
Phạm Thị Cẩm Vân	
Mai Thị Hồng Vĩnh	
Lê Thị Thỏa	
* Di cư với vấn đề đất đai của các dân tộc tại chỗ ở Tây Nguyên	3
* Ý thức quốc gia của người Giáy và người Hmông ở khu vực biên giới tỉnh Lào Cai	16
* Thích ứng của cộng đồng địa phương với mô hình quản lý nguồn nước của dự án ở khu tưới Đức Hòa, tỉnh Long An	30
* Dân tộc học tự sự: trải nghiệm cá nhân và sự phản ánh	43
* Các hình thức hôn nhân đặc trưng của người Hà Nhì ở vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc (Nghiên cứu tại xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai)	55
* Một số thách thức về nguồn nhân lực trong bảo tồn và phát triển nghề thủ công truyền thống vùng Công viên địa chất Non nước Cao Bằng	68
* Vai trò của không gian làng truyền thống người Hà Nhì trong giảm thiểu thiệt hại từ thiên tai: nghiên cứu tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai	79
* Thực trạng du lịch cộng đồng tại một số làng nghề ở xã Phúc Sen, huyện Quảng Hòa, tỉnh Cao Bằng	90
* Khai thác giá trị văn hóa của người Tày trong phát triển du lịch ở làng đá cổ Khuổi Ky, xã Đàm Thủy, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng	101
* Chính sách và việc thực hiện chính sách truyền thông tại khu vực biên giới tỉnh Lào Cai	112

ANTHROPOLOGY REVIEW

49th Year
N^o. 3 (237) - 2023

Bi-Monthly

HEADQUARTERS

N^o 1, Block A, Lieu Giai Street, Ba Dinh, Hanoi
Tel: 84-024-62730420
E-mail: tapchidantochoc@gmail.com
Website: viendantochoc.vass.gov.vn

INSTITUTE OF ANTHROPOLOGY – VIETNAM ACADEMY OF SOCIAL SCIENCES

Editor-in-chief

Assoc.Prof.Dr. NGUYEN THITHANHBINH

*
* *

EDITORIAL COMMITTEE

Assoc.Prof.Dr. Nguyen Van Minh
(Chairman)

Dr. Bui Thi Bich Lan (Sub-editor)

Assoc.Prof.Dr. Nguyen Thi Thanh Binh

Assoc.Prof.Dr. Bui Van Dao

Assoc.Prof.Dr. Bui Xuan Dinh

Assoc.Prof.Dr. Pham Quang Hoan

Assoc.Prof.Dr. Vuong Xuan Tinh

Assoc.Prof.Dr. Nguyen Ngoc Thanh

Dr. Tran Van Ha

Dr. Ly Hanh Son

Dr. Tran Minh Hang

Dr. Nguyen Cong Thao

*
* *

EDITORIAL OFFICE AND ADMINISTRATION

Dr. Hoang Phuong Mai (Sub-editor)

MA. Pham Thi Thu Ha

MA. Luc Manh Hung

Cover designed: MA. Luc Manh Hung

Translation: Dr. Vuong Ngoc Thi

TABLE OF CONTENT

		Page
Vuong Xuan Tinh	* Migration and Local Ethnic Groups'	3
Tran Huu Nghi	Land Issues in the Central Highlands	
Tran Thanh Son		
Tran Hong Thu	* National Consciousness of Giay and	16
	Hmong People in Lao Cai Province's	
	Border Area	
Nguyen Minh Nguyet	* Local Community's Adaptation to a	30
	Water Management Model for a Project	
	in Duc Hoa Irrigation Zone, Long An	
	Province	
Nguyen Van Chinh	* Autoethnography: Personal Experience	43
	and Reflexivity	
Hoang Phuong Mai	* Typical Marriage Forms of Ha Nhi	55
	People in Vietnam-China Border Area	
	(Research in Y Ty Commune, Bat Xat	
	District, Lao Cai Province)	
Nguyen Thi Tam	* Human Resource Challenges in Preserving	68
	and Developing Traditional Crafts in	
	Cao Bang Non Nuoc Geopark	
Tran HUU Son	* The Role of Ha Nhi People's Traditional	79
	Village Space in Mitigating Natural	
	Disasters: A Study in Bat Xat District,	
	Lao Cai Province	
Pham Thi Cam Van	* Current Status of Community-Based	90
	Tourism in Selected Craft Villages in	
	Phuc Sen Commune, Quang Hoa	
	District, Cao Bang Province	
Mai Thi Hong Vinh	* Exploiting the Cultural Values of the	101
	Tay People for Tourism Development	
	in Khuoi Ky Ancient Stone Village,	
	Dam Thuy Commune, Trung Khanh	
	District, Cao Bang Province	
Le Thi Thoa	* Communication Policies and Implemetation	112
	in Lao Cai Province's Border Area	

TÓM TẮT TIẾNG VIỆT SỐ 3/2023

1. Vương Xuân Tình, Trần Hữu Nghị, Trần Ngọc Thanh: Di cư với vấn đề đất đai của các dân tộc tại chỗ ở Tây Nguyên

Tóm tắt: Sau năm 1975, đã diễn ra cuộc di cư lớn, chủ yếu là của người Kinh và các dân tộc thiểu số ở miền núi phía Bắc đến Tây Nguyên. Mục đích của những người di cư, kể cả di cư theo kế hoạch và di cư tự do là để có nguồn đất canh tác nông nghiệp tốt hơn quê cũ. Di cư đã làm thay đổi cơ cấu dân số ở Tây Nguyên, khiến các dân tộc tại chỗ trở thành thiểu số, bị hạn chế quỹ đất, phải bán đất cho người di cư vì chi tiêu, nợ nần dẫn đến thiếu đất canh tác. Bên cạnh đó, do ảnh hưởng của người di cư, các dân tộc tại chỗ đã thay đổi cách sử dụng đất khi gắn với kinh doanh hàng hóa. Để hạn chế tác động tiêu cực từ di cư đến vấn đề đất đai của các dân tộc tại chỗ ở Tây Nguyên, chính quyền cần có cơ chế đặc thù để quản lý việc bán đất của họ, đặc biệt với hộ nghèo.

Từ khóa: Di cư, Tây Nguyên, dân tộc tại chỗ, đất đai.

2. Trần Hồng Thu: Ý thức quốc gia của người Giáy và người Hmông ở khu vực biên giới tỉnh Lào Cai

Tóm tắt: Gắn với nội hàm của khái niệm “ý thức quốc gia” và lý thuyết “cảm thức thuộc về” (Belonging theory), và dựa trên các kết quả nghiên cứu điền dã dân tộc học được thực hiện tại một số xã biên giới thuộc huyện Bát Xát và huyện Mường Khương trong hai năm 2021 và 2022, bài viết phân tích ý thức quốc gia của hai tộc người Giáy và Hmông ở vùng biên giới tỉnh Lào Cai. Kết quả nghiên cứu cho thấy, hai tộc người này đã hình thành và phát triển ý thức quốc gia trong quá trình sinh sống lâu đời tại khu vực. Họ có ý thức là công dân Việt Nam, khẳng định Việt Nam là quê hương; có nhận thức về biên giới chủ quyền quốc gia, hệ thống luật pháp, quyền công dân, nghĩa vụ công dân, ngôn ngữ quốc gia; thực hiện các chính sách trong xây dựng đất nước. Tuy vậy, ở một số khía cạnh, sự nhận thức và hiểu biết về quốc gia Việt Nam của người dân tộc thiểu số ở vùng biên giới còn hạn chế, nên cần có những hoạt động để nâng cao nhận thức cho họ, nhằm củng cố ý thức quốc gia, góp phần phát triển kinh tế - xã hội, ổn định an ninh chính trị, an ninh quốc phòng vùng biên giới.

Từ khóa: Ý thức quốc gia, người Giáy, người Hmông, biên giới, Lào Cai.

3. Nguyễn Minh Nguyệt: Thích ứng của cộng đồng địa phương với mô hình quản lý nguồn nước của dự án ở khu tưới Đức Hòa, tỉnh Long An

Tóm tắt: Trên địa bàn khu tưới Đức Hòa, tỉnh Long An - khu tưới mới được hình thành trong khuôn khổ dự án thủy lợi Phước Hòa, người dân vốn chỉ quen với hình thức sử dụng nước tưới từ hệ thống giếng khoan cá nhân hay nước mưa. Vì vậy, quản lý tập thể đối với nguồn nước từ hệ thống kênh thủy lợi là một mô hình mới đối với người dân. Những phản hồi và ứng phó của người dân và chính quyền địa phương trước những tác động của dự án, của

quá trình biến đổi kinh tế - xã hội và biến đổi khí hậu trên địa bàn khu tưới là vấn đề cần xem xét để tiến tới xây dựng một mô hình quản trị nguồn nước hiệu quả, bền vững.

Từ khóa: Dự án thủy lợi, thích ứng, cộng đồng địa phương, mô hình quản lý nguồn nước thủy lợi, Long An.

4. Nguyễn Văn Chính: Dân tộc học tự sự: trải nghiệm cá nhân và sự phản ánh

Tóm tắt: Từ những năm 1970, thuật ngữ dân tộc học tự sự (autoethnography) xuất hiện ngày càng nhiều, như một cách tiếp cận mới trong dân tộc học. Bài viết này trên cơ sở nhìn lại lịch sử phát triển các phương pháp tiếp cận của dân tộc học từ dân tộc học “trên ghế bành” đến “dân tộc học tham gia” và “dân tộc học tự sự”, sẽ làm rõ những bước tiến mới trong quá trình tìm tòi các phương pháp khoa học để nâng cao hiểu biết về các hiện tượng văn hóa. Bài viết gợi ý rằng dân tộc học tự sự là một phương pháp nghiên cứu định tính điển hình nhằm tìm hiểu văn hóa từ bên trong, giải thích văn hóa từ quan điểm của những người trong cuộc thay vì áp đặt cái nhìn từ bên ngoài cộng đồng được nghiên cứu. Về bản chất, dân tộc học tự sự là sự giao cắt giữa các hình thức tự truyện và mô tả dân tộc học. Nhà nghiên cứu thông qua trải nghiệm cá nhân của mình, mô tả các hiện tượng văn hóa mình nghiên cứu, viết ra những suy nghĩ của cá nhân, và trình bày kết quả dưới dạng tự sự, văn chương, và cả những cảm xúc toát lên từ vấn đề mình quan tâm. Dù không có những quy định cụ thể nào về “tự sự” nhưng các nhà nghiên cứu đều thống nhất rằng dân tộc học tự sự vừa là một phương pháp nghiên cứu, đồng thời là một sự phản ánh văn hóa từ lăng kính người trong cuộc.

Abstract: Since the 1970s, autoethnography has emerged as a new approach in ethnography and gradually formed a new ethnographic trend. This article, by looking back at the history of ethnography development, from “armchair” ethnography to “participatory ethnography”, and then autoethnography, firmly indicates that social researchers have constantly searched and invented new methods to understand and explain cultural phenomena. The article suggests that autoethnography is a typical qualitative method, aims to understand culture from within, interpreting cultural phenomenon from the perspective of insiders instead of outsiders’ view. In essence, autoethnography is an intersection between autobiography and ethnography. The researcher, through his or her personal experience, describes the cultural phenomena he/she studies, writes down his/her personal thoughts, and presents the results in the form of self-reflection with emotions and concerns. Although there are no specific regulations on writing autoethnography, researchers agree that this form of self-reflection is both a research method and a text.

Từ khóa: Dân tộc học ghế bành, quan sát tham gia, dân tộc học tự sự, tự phản ánh.

5. Hoàng Phương Mai: Các hình thức hôn nhân đặc trưng của người Hà Nhì ở vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc (nghiên cứu tại xã Y Tý, huyện Bát Xát tỉnh Lào Cai).

Tóm tắt: Bài viết đề cập đến các hình thức hôn nhân mang tính đặc trưng của người Hà Nhì ở vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc bao gồm: hôn nhân đồng tộc, hôn nhân xuyên biên giới và hôn nhân hỗn hợp dân tộc. Cách tiếp cận các hình thức hôn nhân này không bị gò bó trong khuôn khổ thể chế xã hội hay quan hệ kinh tế mà dựa trên thành phần dân tộc, quốc gia, quốc tịch của mỗi cá nhân trong môi trường xã hội tộc người với các yếu tố khác biệt của vùng biên giới. Nghiên cứu các hình thức hôn nhân của người Hà Nhì cho thấy tiến trình phát triển của tộc người và cách thích nghi của họ trước sự biến đổi xã hội. Điều này đặc biệt có ý nghĩa trong bối cảnh chính trị - xã hội hiện nay tại địa bàn biên giới Việt Nam - Trung Quốc cũng như khu vực sinh sống của người Hà Nhì ở xã Y Tý, huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai.

Từ khóa: Các hình thức hôn nhân, người Hà Nhì, biên giới Việt Nam - Trung Quốc, tỉnh Lào Cai.

6. Nguyễn Thị Tám: Một số thách thức về nguồn nhân lực trong bảo tồn và phát triển nghề thủ công truyền thống vùng Công viên địa chất Non nước Cao Bằng

Tóm tắt: Để bảo tồn và phát triển nghề thủ công truyền thống gắn với du lịch, nguồn nhân lực tại địa phương giữ vai trò quan trọng hàng đầu và cũng là một trong những thách thức lớn tại các làng nghề, làng có nghề thủ công truyền thống ở vùng Công viên địa chất Non nước Cao Bằng, gồm: Nghề rèn ở xóm Pắc Ràng, nghề làm hương ở xóm Đoàn Kết, nghề làm giấy bản ở xóm Dì Trên thuộc xã Phúc Sen, huyện Quảng Hòa; nghề làm đường phen ở Tổ dân phố 3, thuộc thị trấn Hòa Thuận, huyện Quảng Hòa; nghề dệt thổ cẩm Luống Nội thuộc xã Ngọc Đào, huyện Hà Quảng; nghề làm miến dong ở xóm Phia Đén, thuộc xã Thành Công, huyện Nguyên Bình. Bài viết mang lại những thông tin cơ bản về nguồn nhân lực tại 6 làng có nghề thủ công này, đồng thời phân ánh những khó khăn, thách thức về nguồn nhân lực trong bảo tồn, phát triển nghề thủ công truyền thống, từ đó gợi ý một vài giải pháp nhằm nâng cao chất lượng nguồn nhân lực tại các địa bàn nghiên cứu.

Từ khóa: Nguồn nhân lực, thách thức, bảo tồn và phát triển, nghề thủ công truyền thống, Công viên địa chất Non nước Cao Bằng.

7. Trần Hữu Sơn: Vai trò của không gian làng truyền thống người Hà Nhì trong giảm thiểu thiệt hại từ thiên tai: nghiên cứu tại huyện Bát Xát, tỉnh Lào Cai

Tóm tắt: Bài viết tập trung tìm hiểu một số yếu tố giúp người Hà Nhì ở tỉnh Lào Cai ứng phó hiệu quả hơn trước thiên tai so với một số tộc người láng giềng khác. Qua nghiên cứu thực địa ở huyện Bát Xát, chúng tôi nhận thấy nhờ các không gian rừng, thôn làng, ruộng bậc thang, người Hà Nhì đã giảm thiểu tối đa thiệt hại từ các đợt lũ ống, lũ quét. Các không gian này có mối quan hệ chặt chẽ với nhau: rừng giữ nước, cung cấp nguồn nước cho thôn

làng và ruộng bậc thang. Rừng là tấm áo giáp che chở cho thôn làng, được người dân ứng xử với sự tôn kính. Trong khi đó, ruộng bậc thang vừa là nơi tiếp nhận một phần dưỡng chất từ rừng, vừa góp phần giảm tốc độ dòng chảy, hạn chế xói mòn, sạt lở đất, bảo vệ cảnh quan thôn làng. Những phân tích trong bài viết đặt trong sự so sánh giữa các thôn người Dao với thôn người Hà Nhì, nhằm lý giải vì sao thôn Hà Nhì có sự an toàn hơn khi đối mặt với các thiên tai như lũ quét, lũ ống.

Từ khóa: Người Hà Nhì, môi trường, không gian, thích ứng.

8. Phạm Thị Cẩm Vân: Thực trạng du lịch cộng đồng tại một số làng nghề ở xã Phúc Sen, huyện Quảng Hòa, tỉnh Cao Bằng

Tóm tắt: Làng nghề truyền thống của các dân tộc nước ta là một trong những nơi lưu giữ và chứa đựng những đặc trưng văn hóa tộc người. Đây cũng có thể là nguồn tài nguyên nhân văn cho phát triển du lịch cộng đồng (DLCĐ). Trên cơ sở phân tích thực trạng sản xuất, các dịch vụ du lịch được cung cấp tại một số làng nghề (làng nghề rèn Pắc Rằng, làng nghề làm giấy bản Quốc Dân, làng nghề hương Phia Thấp) ở xã Phúc Sen, huyện Quảng Hòa, tỉnh Cao Bằng, bài viết cho thấy, không phải bất cứ làng nghề nào cũng có thể cung cấp một loại dịch vụ DLCĐ mà phải dựa trên đặc trưng nghề, mức độ phát triển của từng cộng đồng và điều kiện của địa phương để lựa chọn một số dịch vụ du lịch cho phù hợp.

Từ khóa: Du lịch cộng đồng, làng nghề, Phúc Sen, Quảng Hòa, Cao Bằng.

9. Mai Thị Hồng Vĩnh: Khai thác giá trị văn hóa của người Tày trong phát triển du lịch ở làng đá cổ Khuổi Ky, xã Đàm Thủy, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng

Tóm tắt: Làng đá cổ Khuổi Ky của người Tày ở xã Đàm Thủy, tỉnh Cao Bằng, với lối kiến trúc nhà sàn đá cổ độc đáo và các giá trị văn hóa truyền thống của tộc người Tày là nguồn tài nguyên văn hóa hấp dẫn, được cộng đồng người Tày ở Khuổi Ky khai thác thành mô hình du lịch homestay. Tuy nhiên, vẫn còn một số giá trị văn hóa truyền thống tộc người Tày ở địa phương chưa được khai thác để phát triển mô hình du lịch cộng đồng nơi đây. Do đó, trên cơ sở các nguồn tài liệu và tư liệu khảo sát được, bài viết tập trung làm rõ những giá trị văn hóa truyền thống của người Tày, nêu lên một số giá trị văn hóa đặc trưng và đề xuất giải pháp nhằm thúc đẩy việc khai thác những giá trị văn hóa là tiềm năng có thể xây dựng thành sản phẩm du lịch cộng đồng tại làng đá cổ Khuổi Ky.

Từ khóa: Khai thác giá trị văn hóa, người Tày, làng đá cổ Khuổi Ky, Cao Bằng, phát triển du lịch.

10. Lê Thị Thỏa: Chính sách và các hoạt động truyền thông của Nhà nước Việt Nam ở vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc tại tỉnh Lào Cai

Tóm tắt: Trong nhiều năm qua, Đảng và Nhà nước ta đã ban hành nhiều chính sách truyền thông nói chung và các chính sách hỗ trợ truyền thông dành cho vùng đồng bào dân

tộc thiểu số và vùng biên giới nói riêng. Các chính sách truyền thông này đã được tỉnh Lào Cai triển khai thực hiện ở vùng biên giới và đạt được một số hiệu quả nhất định, góp phần phát triển kinh tế - xã hội, ổn định an ninh chính trị địa phương, và an toàn đường biên giới quốc gia. Bài viết này, trên cơ sở hệ thống các chính sách truyền thông đã được Đảng và Nhà nước ban hành từ năm 2000 đến nay, phân tích việc triển khai thực hiện các chính sách này ở vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc tại tỉnh Lào Cai, đồng thời nêu rõ hiệu quả và một số khó khăn, hạn chế trong quá trình triển khai, thực hiện. Qua đó bài viết đề xuất một số giải pháp về chính sách và hoạt động truyền thông tại vùng biên giới Việt Nam - Trung Quốc, nơi có nhiều đồng bào dân tộc thiểu số cư trú như tỉnh Lào Cai.

Từ khóa: Chính sách, truyền thông, biên giới Việt Nam - Trung Quốc, tỉnh Lào Cai.

Abstract No. 3/2023

1. Vuong Xuan Tinh, Tran Huu Nghi, Tran Ngoc Thanh: *Migration and Local Ethnic Groups' Land Issues in the Central Highlands*

Abstract: Since 1975, there has been significant migration to the Central Highlands, primarily by Kinh people and ethnic minorities from the Northern mountainous region. Planned and voluntary migration aimed to acquire better agricultural land resources compared to their original hometowns. This migration has led to a change in the population structure of the Central Highlands, with local ethnic groups becoming a minority. Consequently, their land resources have diminished, and they have been forced to sell land to migrants due to financial obligations and debts, resulting in a scarcity of arable land. Moreover, under the influence of migrants, local ethnic groups have altered their land use practices to engage in commodity trading. To mitigate the adverse impact of migration on land issues faced by local ethnic groups in the Central Highlands, the government needs to establish a specific mechanism to manage the sale of their land, particularly among impoverished households.

Keywords: Migration, Central Highlands, local ethnic groups, land.

2. Tran Hong Thu: *National Consciousness of Giay and Hmong People in Lao Cai Province's Border Area*

Abstract: Attached to the connotations of the concept of national consciousness and the theory of belonging, and based on ethnographic field research conducted in selected border communes in Bat Xat district and Muong Khuong district between 2021 and 2022, the article analyses the national consciousness of Giay and Hmong ethnic groups in Lao Cai province's border area. Research results show that the members of these two ethnic groups have developed a strong national consciousness during their long-term residence in the area. They possess a sense of being Vietnamese citizens, firmly asserting Vietnam as their homeland. They demonstrate awareness of national border sovereignty, the legal system, citizenship rights, civic obligations, and the national language, while also adhering to nation-building policies. However, there are certain limitations in the understanding and awareness of Vietnam as a nation among ethnic minorities in the border areas. Therefore, activities should be implemented to enhance their awareness, strengthen their national consciousness, and contribute to socioeconomic development, political stability, and national defense in the border regions.

Keywords: National consciousness, Giay, Hmong, border, Lao Cai.

3. Nguyen Minh Nguyet: *Local Community's Adaptation to a Water Management Model for a Project in Duc Hoa Irrigation Zone, Long An Province*

Abstract: *In Duc Hoa irrigation area, Long An province - a newly formed irrigation area within the Phuoc Hoa irrigation project framework, local population is accustomed to using water from individual wells or rainwater for irrigation purposes. Thus, the collective management of water through an irrigation canal system represents a novel model for the residents. The feedback and responses of people and local authorities to the project's impacts, socio-economic changes, and climate fluctuations in the irrigation area is an issue that needs to be considered to proceed to build an effective and sustainable water resource management model.*

Keywords: *Irrigation project, adaptation, local community, model of irrigation water management, Long An.*

4. Nguyen Van Chinh: Autoethnography: Personal Experience and Reflexivity

Abstract: *Autoethnography has emerged as a novel approach in ethnography since the 1970s. This article, by tracing the history of ethnography development, from "armchair ethnography" to "participatory ethnography" and then "autoethnography", firmly indicates new advances in the search for new methods to comprehend and elucidate cultural phenomena. The article suggests that autoethnography is identified as a distinctive qualitative method that seeks to understand culture from an insider's perspective, interpreting cultural phenomena based on the viewpoints of those within the studied community rather than imposing an outsider's perspective. Essentially, autoethnography serves as an intersection between autobiography and ethnography. Researchers employ their personal experiences to describe the cultural phenomena under study, record their thoughts, and present their findings through self-reflection, infused with emotions regarding their subjects of interest. Although there are no specific guidelines for writing autoethnography, researchers concur that this form of self-reflection functions both as a research method and as a cultural reflection through the lens of insiders.*

Keywords: *Armchair ethnography, participatory observation, autoethnography, self-reflection.*

5. Hoang Phuong Mai: Typical Marriage Forms of Ha Nhi People in Vietnam-China Border Area (Research in Y Ty Commune, Bat Xat District, Lao Cai Province)

Abstract: *The article examines the typical marriage forms among the Ha Nhi people residing in the Vietnam-China border area. These forms include same-ethnic marriage, cross-border marriage and mixed-ethnic marriage. The analysis of these marriage forms is not limited to social institutions or economic relationships; instead, it is based on the ethnic composition, nationality, and nation of each individual within the ethnic and social environment, which are influenced by various border factors. The study of Ha Nhi people's marriage forms provides insights into the developmental process of this ethnic group and their ability to adapt to social changes. Given the*

current sociopolitical context in the Vietnam-China border area and the living environment of the Ha Nhi people in Y Ty commune, Bat Xat district, Lao Cai province, this research holds significance.

Keywords: *Marriage forms, Ha Nhi people, Vietnam-China border, Lao Cai province.*

6. Nguyen Thi Tam: Human Resource Challenges in Preserving and Developing Traditional Crafts in Cao Bang Non Nuoc Geopark

Abstract: *To preserve and develop traditional handicrafts associated with tourism, local human resources play a leading role and are one of the major challenges in craft villages. Traditional craft villages in Non Nuoc Cao Bang Geopark include: Pac Rang hamlet (blacksmithing), Doan Ket hamlet (incense making), and Dia Tren hamlet (Ban paper making) in Phuc Sen commune, Quang Hoa district; Residential Unit 3 (sugarcane making) in Hoa Thuan town, Quang Hoa district; Luong Noi village (brocade weaving) in Ngoc Dao commune, Ha Quang district; and Phia Den hamlet (vermicelli making) in Thanh Cong commune, Nguyen Binh district. This article provides an overview of the human resources in these six craft villages and reflects on the challenges of human resources in preserving and developing traditional crafts. Additionally, it proposes potential solutions to enhance the quality of human resources in these areas of study.*

Keywords: *Human resources, challenges, conservation and development, traditional crafts, Non Nuoc Cao Bang Geopark.*

7. Tran Huu Son: The Role of Ha Nhi People's Traditional Village Space in Mitigating Natural Disasters: A Study in Bat Xat District, Lao Cai Province

Abstract: *This article explores the factors that enable the Ha Nhi people in Lao Cai province to respond more effectively to natural disasters compared to neighbouring ethnic groups. Through field research conducted in Bat Xat district, it was discovered that the Ha Nhi people have minimised the damage caused by flash floods, thanks to the presence of forest, villages, and terraced fields. These spaces are interconnected, with forests retaining water and providing water sources for villages and terrace fields. The forest acts as a protective barrier for the villages and is greatly respected by the community. Simultaneously, terraced fields serve as recipients of nutrients from the forest while aiding in reducing the flow rate of water, preventing erosion and landslides, and safeguarding the village landscape. The article also draws comparisons between Dao villages and Ha Nhi villages to explain why Ha Nhi villages demonstrate greater resilience in the face of natural disasters, such as flash floods and sewer floods*

Keywords: *Ha Nhi people, environment, space, adaptation.*

8. Pham Thi Cam Van: Current Status of Community-Based Tourism in Selected Craft Villages in Phuc Sen Commune, Quang Hoa District, Cao Bang Province

Abstract: Traditional craft villages among ethnic groups in Vietnam are cultural and ethnic heritage sites. They also serve as a vital resource for the development of community-based tourism (CBT). This article examines the provision of tourism services in selected craft villages in Phuc Sen commune, Quang Hoa district, Cao Bang province: Pac Rang blacksmithing village, Quoc Dan paper-making craft village, and Phia Thap incense-making village. It emphasizes that not every craft village is suitable for offering CBT services. The selection should consider the characteristics of the craft, the level of community development, and local conditions.

Keywords: Community-based tourism, craft village, Phuc Sen, Quang Hoa, Cao Bang.

9. Mai Thi Hong Vinh: Exploiting the Cultural Values of the Tay People for Tourism Development in Khuoi Ky Ancient Stone Village, Dam Thuy Commune, Trung Khanh District, Cao Bang Province

Abstract: Khuoi Ky ancient stone village, located in Dam Thuy commune, Cao Bang province, possesses unique ancient stone house architecture and traditional cultural values of the Tay ethnic group. As an attractive cultural resource, the Tay community in Khuoi Ky has developed a homestay tourism model. However, some traditional cultural values of the Tay ethnic group in the area remain untapped for community-based tourism. Based on existing literature and survey data, this article aims to clarify the traditional cultural values of the Tay people, highlight specific cultural values, and propose solutions to promote the exploitation of cultural assets that have the potential to become community tourism products in Khuoi Ky ancient stone village.

Keywords: Cultural value exploitation, Tay people, Khuoi Ky ancient stone village, Cao Bang, tourism development.

10. Le Thi Thoa: The State's Policy and Communication Activities in the Vietnam-China Border Area in Lao Cai Province

Abstract: Over the years, our Party and State have implemented numerous communication policies, both in general and with a specific focus on supporting communication in ethnic minority and border areas. Lao Cai province has actively implemented these communication policies in the border area, yielding tangible results that contribute to socioeconomic development, political stability, and national border security. This article, based on the systematisation of communication policies promulgated by the Party and State from 2000 to the present, analyses the implementation of these policies in the Vietnam-China border area of Lao Cai

province and, at the same time, identifies their effectiveness, challenges, and limitations during the deployment and implementation process. Furthermore, the article suggests solutions to improve policy and communication activities in Lao Cai province's Vietnam-China border area, which is home to various ethnic minority groups.

Keywords: *Policy, communication, Vietnam-China border, Lao Cai province.*